

Irinṣẹ Àgbègbè Ìpínlẹ̀ New York

Ìtòsọ̀nà ohun èlò fún àwọn aṣíkiri Ará New York
Oṣù Kinní/Oṣù Kejì Ọdún 2025



Àgbàríjọ Àjọ Ìwọlé-jáde New York ẹ àgbékalẹ irinṣẹ yíí láti pèsè ohun èlò fún àwọn ọmọ ẹgbẹ agbègbè àti àwọn aláàáṣiṣẹpọ wa àti àwọn aláṣẹpọ wa tí wọn n ṣiṣẹ pẹlú wọn. Irinṣẹ yíí máa n wà ní ìmúdójúìwọn nígbàgbogbo dá lórí ìyípadà àwọn òfin àti ìlànà.

Imudojuiwọn to kẹhin: 02.24.25

Atọka àkóónú

- Ìlera **3**
- Àwọn ìmúdójúìwọn ìlànà ìwọlé-jáde **5**
- Àwọn tí wọn dé láìpẹ yíí àti àwọn tó **7**
n wá ààbò
- Àwọn ohun àmúlò ìdílẹ **9**
- Àwọn ilé-ìwé àti ẹkọ **10**
- Ìrólágbara owó **11**
- Ìjọba tiwa-n-tiwa **12**
- Mọ Àwọn ẹtọ Rẹ **13**
- Ààbò Àgbègbè **14**
- Àwọn ohun àmúlò iṣẹ NYS **15**

Ìlera



Ìṣèdúró ìlera

- Àwọn èniyàn ìpínlẹ̀ New York lè gba ìdójútòfò ìlera ti ilú àti ti oko-òwò nípasẹ̀ Àjọ Elétò Ìlera Ìpínlẹ̀ NY.
 - Tí o bá pegedé fún ètò ìdójútòfò ìlera Medicaid, Àkànṣe Ètò Ìdójútòfò Ìlera (Essential Plan), tàbí Ìdójútòfò Ìlera Ọmọdé (Child Health Plus), iforúkọsilẹ̀ sị sílẹ̀ láì ní gbèdèké.
 - Tí o bá gba ìṣúra ìlera ti ìṣòwò, iforúkọsilẹ̀ tó dá lórí àṣàyàn ẹni yóò bèrẹ̀ ní 1 Oṣù Kọkànlá, ọdún 2024 tí yóò sì tèsíwájú títí di 15 Oṣù Àkókọ, ọdún 2025.
- Bí o ẹ̀ lè forúkọsilẹ̀
 - Gba ìràn�ọwọ̀ iforúkọsilẹ̀ ọfẹ̀ láti ọdọ̀ Atọ̀nà, fúnra rẹ̀ tàbí lórí ẹ̀rọ ibánisọ̀rọ̀. Wá Atọ̀nà ní info.nystateofhealth.ny.gov/ipanavigatorsitelocations.
 - Pe Ibùdó Asojú Oníbàrà Ipò Ìlera NY ní [1-855-355-5777](tel:1-855-355-5777) (TTY: [1-800-662-1220](tel:1-800-662-1220)).
 - Lórí ayélujára ní nystateofhealth.ny.gov. Èyà Ìtàkuròsọ kan wà lórí wẹ̀búsáítì lákókò àwọn wákàtì ibùdó asojú oníbàrà láti ẹ̀ ìràn�ọwọ̀ fún ọ fún píparí ibèwẹ̀ rẹ̀.
 - Àwọn olùgbé Ìlú New York: pe 311, tẹ̀ àtẹ̀jísẹ̀ "CoveredNYC" sí 877-877, tàbí ṣàbẹ̀wò sí on.nyc.gov/healthinsurance fún ìràn�ọwọ̀ àti àfikún àwọn ohun èlò.
- Wá àlà̀yẹ̀ ọlọ́pọ̀ èdè nípa ètò ìlera ní info.nystateofhealth.ny.gov/InformationalMaterials

Ànhààní Ìlera tó Fejú fún àwọn Olùgbà DACA

- Àwọn olùgbà DACA ní bá'yí ti kúnjú ọ̀ṣùwọ̀n fún ànhààní ìlera lábẹ̀ Affordable Care Act (ACA), tí a tún mò sí Obamacare.
- Ànhààní ìlera tó fejú náà ní Ètò Pàtàkì àti Àwọn Ètò Ìlera tó Kójú Ọ̀ṣùwọ̀n mìíràn.
 - Tí ọ bá kúnjú iwọ̀n fún ètò Medicaid, Ètò Abánigbófò fún àwọn àgbàlagbà, tàbí Ètò Ìtójú Ọmọdé, iforúkọsilẹ̀ wà ní ṣíṣísílẹ̀ fún gbogbo ọdún.
- Láti forúkọsilẹ̀, ṣàbẹ̀wò sí nystateofhealth.ny.gov.

Ìtànkáìlẹ̀ Àkànṣe Ètò Ìdójútòfò Ìlera (Essential Plan)

- Bèrẹ̀ láti oṣù Kejọ ọdún 2024, ọpọ̀ àwọn èniyàn ìpínlẹ̀ New York ní wọ̀n ó pegedé fún ètò ìdójútòfò Essential Plan.
 - Ìtànkáìlẹ̀ ọ̀hún pẹ̀lú àwọn olùgbé ìpínlẹ̀ New York tí owó tí ó ń wọ̀lẹ̀ fún wọ̀n tó idá 250 iwọ̀n iye owó tó pegedé fún àwọn Ètò Ìrànwọ̀ Ìjọba Àpapọ̀ (Federal Poverty Line).
 - Ìtànkáìlẹ̀ ọ̀hún tún pẹ̀lú àwọn tí wọ̀n jẹ̀ ànhààní Ètò Ìṣíwọ̀lú àwọn Ọmọdé iye Deffered Action for Childhood Arrival (DACA).
 - Bèrẹ̀ láti 1 oṣù Kejọ, ọdún 2024, àwọn tí wọ̀n jẹ̀ ànhààní ètò DACA lè gba ètò ìdójútòfò ìlera olówó-pọ̀ọ̀kú nípasẹ̀ ètò Essential Plan.
 - Bèrẹ̀ láti 1 oṣù Kọkànlá, ọdún 2024, àwọn tí wọ̀n jẹ̀ ànhààní ètò DACA lè gba ètò ìdójútòfò ìlera olówó-pọ̀ọ̀kú nípasẹ̀ ètò Qualified Health Plans.
 - Tí o bá ti wà nínú ètò Essential Plan tí o sì wà nínú oyún, o sì lè wà nínú ètò tí o wà nínú ètò lẹ́wọ̀lẹ́wọ̀, dípò kí wọ̀n ẹ̀ àtúnýẹ̀wò fún ọ fún ètò Medicaid.
- Láti mò sí nípa ètò Essential Plan, kàn sí info.nystateofhealth.ny.gov/EssentialPlan.
- Láti mò sí i nípa bí o ẹ̀ lè forúkọsilẹ̀ nínú Ètò Pàtàkì gégé bí olùgbà DACA, ṣàbẹ̀wò sí on.ny.gov/41sKYcs

Ètò Medicaid fún àwọn aṣíkiri tí kò ní iwé-àṣẹ̀ tí ọjọ́-órí 65+ ní Ìpínlẹ̀ New York

- Bèrẹ̀ láti Ọjọ́ 1 Oṣù kíní, Ọdún 2024, àwọn aṣíkiri tí kò ní iwé-ẹ̀rì tí wọ̀n ń gbé ní Ìpínlẹ̀ New York tí wọ̀n jẹ̀ ọmọ ọdún 65 àti jù bẹ̀ẹ̀ lẹ́, tí wọ̀n sì kún ọjùwọ̀n fún àwọn ibéèrẹ̀ owó àpawọ̀lé kan, yóò ní ètọ́ fún Medicaid kíkún (gégé bí idàkejì Medicaid pàjáwìrì nìkan).
- Bí o ẹ̀ lè forúkọsilẹ̀
 - Tí o bá ní Medicaid pàjáwìrì lẹ́wọ̀lẹ́wọ̀, o lè yípadà sí Medicaid kíkún nípa títẹ̀lẹ̀ àwọn itọ̀nì nínú lẹ̀tá láti Ipò Ìlera NY.
 - O tún lè yan láti tèsíwájú nípa gbígba Medicaid pàjáwìrì nìkan.
 - Tí iwọ kò bá ní ìṣèdúró, tí o kò sì ní Ìtójú Pàjáwìrì tẹ̀lẹ̀, o gbòdò ẹ̀ ibèwẹ̀ rẹ̀ nípasẹ̀ Èkà Iṣẹ̀ Àwùjọ̀ Agbègbè rẹ̀, tàbí Ìṣàkóso Àwọn ohun Èlò Ọmọ̀niyàn ilú New York City.
 - Tí iwọ bá nílò ìràn�ọwọ̀ tàbí ní àwọn ibéèrẹ̀, pe Ipò Ìlera NY ní [1-855-355-5777](tel:1-855-355-5777). Ìràn�ọwọ̀ èdè wà.

Ìlera



Àwọn Abẹrẹ Àjesára Aláiléwú tí ó sì Múnádóko tí wà fún COVID-19, Ibà, àti RSV

- Abẹrẹ Àjesára àrùn COVID-19 tí ọdún 2024-2025 tí a mú d'ójú iwọn tí wà nílẹ.
 - Ìmúdójúìwọn abẹrẹ àjesára COVID yíi tí bo ọpọlọpọ onírúurú kòkòrò afàisàn tó n jà lówọlówọ tí a n rí ní Ilẹ New York àti ní U.S.
 - Àjọ tó n Gbogun ti Itànkálẹ̀ Àrùn (CDC) dábaà kí gbogbo ẹni tí ọjọ-orí rẹ wà ní oṣù 6 àti jù bẹẹ lọ gba ọkan lára àwọn abẹrẹ àjesára tí a mú d'ójú iwọn.
 - Èyí pèlú àwọn èniyàn tí wọn ti gba abẹrẹ àjesára COVID-19 ÀTI àwọn èniyàn tí wọn ti ní àrùn COVID-19 rí.
 - Fún ẹkúnrẹrẹ àlàyé nípa abẹrẹ àjesára COVID-19 tí ọdún 2024-2025, kàn sí cdc.gov/covid/vaccines
 - Láti gba abẹrẹ àjesára COVID-19 tí a mú d'ójú iwọn ní ibudó tó wà ní itòsì rẹ, kàn sí vaccines.gov
 - Tí a bá ní àwọn àpẹrẹ àrùn COVID-19 tàbí tí o bá wà nínú ewu àti kó àrùn náà, lo ẹ àyẹwò.
 - Àyẹwò àrùn COVID-19 lẹ jẹ kí o ẹ ipinnu lórí ohun tí o máa ẹ tí o bá n ẹ àisàn, bíi gbígba itojú àsìkò láti dèrà àisàn tó lágbára tàbí iyaraenisótò lójúnà àti mú àdínkù bá ewu títan àisàn kálẹ.
 - Bẹrẹ láti iparí oṣù Keèsán ọdún 2024, àwọn ilé'gbèé ní orílẹ-èdè U.S. máa lẹ béèrè fún àwọn àyẹwò àrùn COVID-19 inú ilé ọfẹ 4 ní COVIDTests.gov
- Abẹrẹ àjesára Ibà 2024-2025 yi wà lárọwọtọ yín báyií.
 - Abẹrẹ àjesára fún ibà tí wọn ti ẹ àtúnṣe rẹ máa n dáàbòbo ẹni lówọ onírúurú ibà mètá.
 - Ètò CDC dábaà àjesára ibà fún gbogbo èniyàn tí ọjọ-orí wọn bẹrẹ láti oṣù 6 àti dàgbà jù bẹẹ lọ.

- Àwọn èniyàn tí ọjọ-orí wọn jẹ 65 àti dàgbà jù bẹẹ lọ, àwọn èniyàn tó ní pátó ipò àìlera ọlọjó pípẹ, àwọn ọmọdẹ àti aròbó, àti àwọn aboyún ni wọn wà nínú ewu gíga jù láti ní ilólù líle láti ibi ìkọlù ibà.
- Àwọn aráàlù lẹ tẹlẹ itèsí ibà ní Ìpínlẹ New York lórí Ẹka Alépa Ibà nyshc.health.ny.gov/web/nyapd/new-york-state-flu-tracker.
- Abẹrẹ àjesára fún Fáírọ̀sì Afàisàn sí Ẹ̀dọ̀fóro àti Ọ̀pó-mímí tí wà lárọwọtọ.
 - Abẹrẹ àjesára yíi lẹ ẹ iránwọ idèrà sí àìlera ọ̀pó-mímí isàlẹ tí RSV ẹkúnfà.
 - A dábaà abẹrẹ àjesára yíi fún olúkúlùkù ní ibámu sí ọjọ-ọjọ wọn àti àwọn ewu ohun okúnfà mífà.
 - Àwọn èniyàn tí ọjọ-orí wọn jẹ 75 àti àwọn tó dàgbà jù bẹẹ lọ wà nínú àwọn tí a dábaà kí wọn gba àjesára.
 - Àwọn èniyàn tí ọjọ-orí wọn jẹ 60 sí 70 lẹè bá àwọn olúpèsè itojú ìlera wọn sọrọ bóyá wọn wà nínú ewu gíga ìkọlù àisàn RSV líle.
 - Àwọn olóyún lẹè dáàbòbo àwọn ọmọ wọn lówọ ìkọlù RSV nípasẹ gbígba àjesára alábiyamo. Àwọn aboyún lẹ kànsí dókítà itojú aboyún/onímọ nípa obinrin fún àlàyé diẹ si.
 - Abẹrẹ àjesára tún wà fún àwọn ìkókó àti ọmọdẹ tí a mọ sí nirsevamab.
 - lẹ gba èyí ní Ilẹ-ìwòsàn lẹyìn ibímọ, àwọn ọmọdẹ tí wọn kò tì pé ọmọ oṣù 8 lẹ gbàà lówọ dókítà-itojú-ọmọdẹ.

Àrùn Mpox

- Ní oṣù Kẹjọ ọdún 2024, Àjọ Elétò Ìlera Àgbáyé ti kéde àrùn Mpox, tí a mọ tẹlẹ sí monkeypox, gégé bíi isẹlẹ pàjáwiri ajẹmọ ìlera ilú.
- Mpox ma n sába tàn ká nípasẹ ibálòpọ, tàbí fífi ara-kan-ara pèlú èniyàn tó ní àrùn náà fún igbà pípẹ.
- Àwọn àpẹrẹ àrùn Mpox ni ẹsú ara, idáranjẹ tàbí oówo ara.
- Àwọn èniyàn tí wọn wà nínú ewu àti kó àrùn náà lẹ gba abẹrẹ àjesára JYNNEOS.
 - Ọfẹ ni abẹrẹ àjesára oníwọn-ìlò méjì ọhún ó sì wà fún àwọn èniyàn ìpínlẹ New York láì wo ipò isíwọlú, àgbóyẹ ibálòpọ, tàbí ẹyà ibi.
 - Fún ẹkúnrẹrẹ àlàyé nípa abẹrẹ àjesára Mpox àti láti rí ibudó abẹrẹ àjesára, kàn sí cdc.gov/mpox

Àwọn ìmúdójúìwọn ìlànà iwólé-jáde



Àwọn Agbófinró Ìṣíwòlú ní Àwọn Ààyè tí Òfin ní Ìkálówókò sí

- Ní Oṣù Àkókọ Ọdún 2025, ijọba Trump ti fagilé àwọn àlàkalẹ̀ olójó pipé tó n darí ICE àti CBP láti yera fún gbígbé òfin ìṣíwòlú ró ní àwọn “agbègbè tí wọn ní ikálówókò sí” tàbí “agbègbè tó wà lábẹ̀ idáàbòbò.”
 - Tẹlẹ̀, àlàkalẹ̀ yíi pèsè idáàbòbò fún àwọn agbègbè bíi àwọn ilé-ẹ̀kọ̀, iléèṣe tó n pèsè itojú ilera, àti àwọn ààyè ijòsin, bákannàà isinkú, ayeye igbáyawó, àti iwóde, lówó òfin ìṣíwòlú.
 - Nísisiyí, ICE àti àwọn iléèṣe míràn ò ní ikálówókò mó láti gbé àwọn igbésè òfin ní àti nítòsí àwọn àyíká yíi.
 - Ijọba Trump tún ṣagbégáde àṣe kan tí yóò gba àwọn gbígbófinró láàyè ní àwọn ilé-ẹ̀jọ̀.
- Àwọn aráàlú New York ṣi tún ní idáàbòbò diẹ̀ ní àwọn ààyè yíi.
 - Àwọn Àṣe Igbinmọ̀ Ijọba Ìpínlẹ̀ New York 2018 kan fòfin de àwọn agbófinró ìṣíwòlú ní àwọn iléèṣe ìpínlẹ̀ New York bíi ilé-ẹ̀kọ̀ tàbí ilé-iwòsàn àyàfi tí ICE bá ní iwé-àṣe láti ọwọ̀ ilé-ẹ̀jọ̀.
 - Àgbékalẹ̀ Òfin Ìdààbòbò Ilé-ẹ̀jọ̀ Wa dáàbòbò àwọn aráàlú New York lówó fífi òfin mú ẹ̀ni ní ilé-ẹ̀jọ̀ ìpínlẹ̀, ilú àti ti agbègbè láísí iwé-àṣe láti ilé-ẹ̀jọ̀.
 - ICE àti àwọn aṣojú òfin míràn ò leè wólé sí “àwọn ààyè aládaàni” ibiṣe kankan láì ní iwé-àṣe láti ilé-ẹ̀jọ̀ tàbí iyònda oníwun tàbí olùṣàkóso ibiṣe náà.
- Fún àlàyé síwájú síi, ṣàbèwò sí nyic.org/2025/02/fact-sheet-trumps-expansion-of-enforcement-in-communities-and-how-sensitive-locations-can-prepare/

Òfin Laken Riley

- Wọn buwólú Òfin Laken Riley ní 29 Oṣù Kinní, Ọdún 2025. Lábẹ̀ òfin tuntun yí, àwọn olùṣíwòlú kan pàtò tí wọn fi ẹ̀sùn ọ̀daràn kàn wọn le wà ní àtìmólé ICE láísí àhàni ibéèrè fún itúsílẹ̀ lẹ́yìn sísanwó idúró nígbà tí ẹ̀jọ̀ wọn wà ní idádúró.
 - Àkíyèsí: Kò pọ̀n dandan kí wọn dani lẹ̀bì iwà ọ̀daràn kankan kí wọn tó lè fi ipá fi ẹ̀ni sí idádúró dandan.
- Àwọn ọ̀ràn tó lè yorí sí àtìmólé pẹ̀lú ifólé, olè jǵà tàbí gbéwiri, igbégà ko agbófinró, àti iwà ọ̀daràn kankan tó yorí sí ikú tàbí jàmbá ara tó lágbára sí èlòmíràn.
- Tí wọn bá mú olùṣíwòlú kankan tí kò ní iwé igbélú fún ikankan nínú àwọn ọ̀ràn tó wà lábẹ̀ òfin yí, wọn wà nínú ewu àtìmólé fún gbogbo igbà tí wọn ó fi máa ṣe ẹ̀jọ̀ wọn.
- Òfin Laken Riley ó ní ipa pàtàkì lórí àwọn olùṣíwòlú tí kò ní iwé-àṣe tó wọ U.S. nípasẹ̀ Irékojá ibodè láàárín àwọn èbúté iwólé.
- Òfin náà kò kan àwọn:
 - Ènìyàn tó bá ní kààdì aláwọ̀ ewé (Olùgbé ilú lónà tó tọ̀ òfin)
 - Àwọn ènìyàn tí wọn fún ní ipò asásala ní ita United States tí ó sì fi ipò yíi wólé
 - Àwọn ènìyàn tó wólé sí U.S. pẹ̀lú iwé-àṣe irinnà, kódà tí wọn bá ti lò ju àkókò tó yẹ lẹ.
 - Àwọn ènìyàn tó wà ní “iyokúrò ní kiákíá”
- Fún àlàyé síwájú síi, ṣàbèwò sí nlpnl.org/sites/default/files/2025-01/2025_NIPNLG-Laken-Riley.pdf

Àwọn ilérí fún Cuban, Haitians, Nicaraguans, àti Venezuelans (CHNV)

- Ní 20 Oṣù Kinní, Ọdún 2025, àgbékalẹ̀ àṣe kan sọ pé USCIS yóò dáwọ̀ dúró igbàwólé Fọ̀mù I-134A, Ìbèwẹ̀ lórí ayélujára láti jẹ̀ Alátìlẹ̀yìn tàbí Ìkéde Àtìlẹ̀yìn Lórí Ìnawó fún àwọn olùbèwẹ̀ tuntun fún itúsílẹ̀ lórí àdéhùn iwà rere..
- A gba àwọn ènìyàn tó wà ní ipò itúsílẹ̀ lórí àdéhùn iwà rere ní iyanjú láti bá agbejọ̀rọ̀ ìṣíwòlú sọ̀rọ̀ nípa àṣàyàn tí wọn ní láti bèwẹ̀ fún àwọn oríṣi ètò irànlówó ènìyàn míràn.

Àwọn ìmúdójúìwọn ìlànà iwolè-jáde



Ipò Ààbò Ònígàdiè (TPS)

- Iṣẹ́ orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà lè yàwà orílẹ̀-èdè àjẹ̀jì fún TPS tí àwọn ipò kan, gégé bí ijà ọmọ ogun tàbí àjàlú àdánidá, bá dènà àwọn ọmọ orílẹ̀-èdè yẹn láti padà láiléwu.
- Ní àkókò tí a yàn, àwọn ènìyàn tí wọn ní béèrè fún tí wọn sì fún wọn ní TPS:
 - Wà ní idààbòbò lówọ́ ilékúrò nílú.
 - Lè gba iwé-àṣẹ́ iṣẹ́ ati nọmbà ààbò àwùjọ
 - Lè gba àṣẹ́ ìrìn-àjò
 - DHS kò lè fi wọn sí àtìmólé nítorí ipò iṣíwá wọn
- TPS jẹ́ ànfàní ònígàdiè tí kò yorí sí ipò títíláí. Síbẹ̀síbẹ̀, àwọn tí wọn ní TPS lè béèrè fún ànfàní àwọn aṣíkiri míràn tàbí àwọn ipò àjẹ̀jì tí wọn ní ètọ́ fún.
- Àwọn orílẹ̀-èdè tí wọn yàn lówọ́lówọ́ fún TPS:
 - Afghanistan, Burma (Myanmar), Cameroon, El Salvador, Ethiopia, Haiti, Honduras, Lebanon, Nepal, Nicaragua, Somalia, Sudan, South Sudan, Syria, Ukraine, Venezuela, Yemen
- Fún àlàyé orílẹ̀-èdè kan pàtò, àwọn ibeèrè ètọ́, àwọn àkókò iforúkọsílẹ̀, àti àwọn ìmúdójúìwọn tuntun, ṣààyèwò uscis.gov/TPS.
- Gbogbo àwọn olùbẹ̀wẹ́ TPS lè bayi lè bá yí fi Fọ̀dòmù I-821, Ìbẹ̀wẹ́ fún Ipò Ààbò Ònígàdiè, lori ayélujára ní uscis.gov/i-821.
- Wọn tí n ṣe àtúnṣẹ̀wò ìpínfúnni ti DHS tí iṣẹ́ Biden ṣàgbékalẹ̀ rẹ̀. Àtúnṣẹ̀wò DHS' sí àwọn ìpínfúnni ti TPS lè yorí sí fifagi lè òfin ìpínfúnni TPS.
 - Lójọ́ 1 Oṣù Kejì, Qdún 2025, DHS fagilé ètò TPS fún àwọn ọmọ Orílẹ̀-èdè Venezuela lójọ́ 3 Oṣù Kẹwáá, Qdún 2023.
 - Àwọn ènìyàn máa pàdànu ipo àti iwé-àṣẹ́ iṣiṣẹ́ wọn lójọ́ 7 Oṣù Kẹrin, Qdún 2025.
 - Ifòpin sí yí ò kan àwọn ọmọ Orílẹ̀-èdè Venezuela tó béèrè fún tí wọn sì gba TPS lábẹ́ ìpínfúnni ti qdún 2021, l'èyí tí yóò wà ní ìmúṣẹ́ títí di 10 Oṣù Kẹsán, Qdún 2025.

- Lójọ́ 20 Oṣù Kejì, Qdún 2025, DHS fagilé TPS fún àwọn ara Haiti ní ránpe.
 - Àkókò ìmúgbòrò àti àtúnpin TPS fún àwọn ara Haiti jẹ́ gígé sí Oṣù 18 sí 12, pèlú deèti tuntun fún òpin rẹ̀ ní 3 Oṣù Kejọ, Qdún 2025. Àkókò iforúkọsílẹ̀ àkókò fún àwọn olùbẹ̀wẹ́ tuntun yóò parí ní oṣù 3 Oṣù Kejọ, Qdún 2025.
- Àwọn ènìyàn tó ní TPS láti Venezuela àti Haiti lè bá agbẹ̀jọ̀rò iṣíwólú sọ̀rọ́ láti ri bóyá wọn kúnjú iwọn fún àwọn ètò míràn.
- Àwọn aráàlú le tẹ̀síwájú láti máa ṣààyèwò àwọn ipín TPS fún orílẹ̀-èdè wọn àti àkíyèsí ipò wọn.

Ìgbésẹ́ idádúró fún àwọn èwe tí wọn dé (DACA)

- Lójọ́ 17 Oṣù Kinní, Qdún 2025, ilé ejọ́ Àyíká Karùn-ún fun Ejọ́-kòtẹ̀milọ̀rùn ṣe agbẹ̀jáde ipinnu tó fowọ́sí pé ilànà Iṣẹ́-òòjọ́ fún àwọn olùgbà DACA kò bá òfin mu.
 - Ipinnu yí tẹ̀síwájú láti dènà iṣẹ́ láti fowọ́sí àwọn ibẹ̀wẹ́ DACA tuntun, sùgbọ́n àtúnṣe DACA lè tẹ̀síwájú fún àkókò yí.
- Ní Oṣù 13 Oṣù kẹsàn-án, Qdún 2023, Ilé Ejọ́ Agbègbè Amẹ́ríkà fún Agbègbè Gúúsù Texas dájọ́ lòdì sí DACA, ó ní ètò náà kò bófin mu.
- Ejọ́ ní ló lówọ́, nítorí náà ó ṣe é ṣe kí àwọn àyípadà míràn wà sínú ètò náà.
- Ní bá yí, DHS yóò tẹ̀síwájú láti gba àti ṣe ilànà isodọtun àwọn ibeèrè DACA (pèlú ibeèrè fún iwé-àṣẹ́ iṣẹ́ àti ilọ́síwájú idásílẹ̀). DHS yóò gba sùgbọ́n kò ní ṣe ilànà àwọn ibeèrè DACA àkókò.
 - Tí o bá ní DACA lówọ́lówọ́, ipò rẹ̀ sì tònà.
 - Tí DACA rẹ̀ bá parí láàrin oṣù méfà tó n bọ, tún un ṣe bá yí!
 - Tí o bá fi ibẹ̀wẹ́ DACA àkókò sílẹ̀ fún USCIS tí kò sì tí i wà ní itẹ̀wọ̀gbà, ibẹ̀wẹ́ yẹn yóò wà ní idádúró. Kí yíò jẹ́ ṣíṣááyan títí di igbà tí wọn bá sọ pé ó yá.
- Àwọn ènì-koòkan tí ó ti gba Ìgbésẹ́ idádúró fún àwọn èwe tí wọn dé (DACA) lè bá yí fi Fọ̀dòmù I-821D (ibẹ̀wẹ́ isodọtun DACA) ati I-765 (ibẹ̀wẹ́ isodọtun iwé-àṣẹ́ iṣẹ́) lóri ayélujára.
 - Iforúkọsílẹ̀ orí èrọ ayélujára wà fún àwọn tí wọn ní DACA lówọ́lówọ́ tàbí tí DACA wọn ti parí láàrin qdún kan sẹyin.
 - Fún àlàyé síwájú sí nípa DACA àti bí o ṣe lè ṣe isodọtun ipò DACA rẹ̀, ṣàbẹ̀wò sí uscis.gov/DACA.

Àwọn tí wọn dé láìpẹ̀ yìí àti àwọn tó n wá ààbò

Ìmúgbòòrò sí Ìyọkúró ní Kíákíá Kúrò ní Ilẹ̀ Òkèèrè

- Lọjọ 21 Oṣù Kinní, Qdún 2025, Ẹka Àkóso Ààbò Ìlú ẹ̀ imúgbòòrò èlò ilànà kan tí a n pè ní “iyọkúró kíákíá.”
- Ìyọkúró kíákíá gba ijọba láàyè láti tètè lé èyàn tí wọn gbàgbọ̀ pé kò ní iwé-àṣe kúrò nílúú, láì farahàn ní wájú olùdájọ̀ íṣíwòlú.
 - Àyàfi kanṣoṣo sí iyọkúró kíákíá ni tí èyàn bá sọ pé óún bẹ̀rù láti padà lọ sí orílẹ̀-èdè rẹ̀ tí ó sì yege idánwò ibẹ̀rù. Èyí le gbàà láyè láti ẹ̀ ibẹ̀wẹ̀ sí ilẹ̀ ààbò fún àwọn asásalà.
- Tẹ̀lẹ̀, àwọn èyàn tó wà láàárín máílì 100 sí ibodé nìkan ni ICE àti CBP máa n lo òfin iyọkúró kíákíá fún àti láàárín ojú 14 tí wọn bá dé.
- Nísisiyíí, àwọn ijọba ti kéde pé àwon máa lo òfin iyọkúró kíákíá lórí ẹnìkẹ̀nì tí kò bá ní iwé-àṣe nínú ilú tí kò sì leè fídí rẹ̀ múlẹ̀ pé wọn ti wà ní U.S láikúró fún ó kéré jù oḍún méjì sáájú igbà tí òfin mú wọn.
- Ó yẹ kí ẹnì kòòkan mọ̀ àwọn ẹ̀tọ̀ wọn kí wọn sì tẹ̀lẹ̀ igbésẹ̀ láti dáàbòbò ara wọn àti àwọn mọ̀lẹ́bí wọn, l’èyí tó pèlú gbígbé kiri iwé àkọ̀sílẹ̀ láti fídí rẹ̀ múlẹ̀ pé ọ̀ ti gbé ilú ju oḍún méjì lo tí ó bá ẹ̀eṣe.
- Fún àlàyẹ̀ diẹ̀ sí, ẹ̀bẹ̀wò sí nilc.org/resources/known-your-rights-expedited-removal-expansion/



Ẹ̀tọ̀ sí Àwọn òfin Ààyè Ààbò NYC

- Àwọn ẹ̀bí tí wọn ẹ̀ṣẹ̀ dé àti àwọn àgbàlagbà tí kò tì ẹ̀gbéyàwó tí wọn wọ orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà lẹ́yìn ojú 15 oṣù kẹ̀ta, oḍún 2022 lẹ̀ bẹ̀èrè fún ààyè ààbò ní ilẹ̀ itura Roosevelt, 45 E 45th St, New York, NY 10017.
 - Ibùdó ibídésí máa n wà ní sísí fún wákàtí 24 lójúnmọ̀, ojú 7 ní ọ̀sẹ̀ kan.
 - Àwọn iwá-ààyè fún lẹ̀ má jẹ̀ lẹ̀ṣẹ̀kẹ̀sẹ̀, nítorí nàà àwọn ẹ̀bí gbọ̀dọ̀ lọ ní kíákíá láti lọ bẹ̀èrè.
 - Fún àlàyẹ̀ síwájú sí àti iránlọ̀wọ̀ nínú ibẹ̀èrè fún iwá-ààyè fún ààbò, ẹ̀bẹ̀wò sí: nyc.gov/site/asylumseekers/resources/additional-resources.page
- Gbígbé ní ààyè ààbò wà ní déédée àkókò ní ibámu pèlú bí o bá jẹ̀ ara ẹ̀bí tàbí o jẹ̀ àgbàlagbà kanṣoṣo.
 - Àwọn mọ̀lẹ́bí tí wọn ní àwọn ọ̀mọ̀ kékeré tí wọn wọ ibi ààbò kòní ju idúró fún ààbò ojú 60 lọ. Ní gbogbo ojú 60, àwọn ẹ̀bí yóò ní láti tún bẹ̀èrè fún iwá-ààyè nínú ètò ààbò.
 - Gbogbo ilẹ̀ ní àwọn òfin wọnyí wà fún, títí kan àwọn ilẹ̀ tí Àjọ tó n rí sí Ọ̀rọ̀ àwọn Aláì-nílẹ̀-lorí (DHS) àti àwọn Ibùdó Èsì Pàjáwìrì àti Ìgbé-ayé Gbádùn àwọn Ọ̀mọ̀niyàn n dárí.
 - Àwọn aṣíkiri tí kò tì ẹ̀gbéyàwó àti àwọn idílẹ̀ aṣíkiri àgbàlagbà tí wọn wọ ibi ààbò kòní ju idúró fún ààbò ojú 60 tàbí 30 lọ dá lórí ẹ̀gbé ojú orí wọn.
 - Àwọn aṣíkiri tí ojú orí wọn wà láàrín oḍún 18 sí 23 kòní ju idúró fún ààbò ojú 60 lọ.
 - Àwọn àgbàlagbà aṣíkiri kan ṣoṣo tí ojú orí wọn ju oḍún 23 lọ kòní ju idúró fún ààbò ojú 30 lọ.
 - Ilú náà lẹ̀ ẹ̀ àfikún idúró fún ààbò kojá ojú 30 tàbí 60 fún àwọn àgbàlagbà tí kò tì ẹ̀gbéyàwó lórí ọ̀rọ̀ kòòkan
 - Àwọn àgbàlagbà tí wọn ní àìlera ni wọn máa fún ní ààyè tí ó gùn ju ojú 30 tàbí 60 lọ, ní ibámu pèlú òfin àpapọ̀, ipínlẹ̀, àti ibílẹ̀.
- Àwọn aṣíkiri yóò ní ẹ̀tọ̀ láti gba imọ̀ràn ní èdè ibílẹ̀ wọn láti ràn wọn lọwọ̀ láti wá ilẹ̀ títí láa. Ní kété tí àwọn èniyàn bá ti dé ọ̀pín idúró wọn, wọn gbọ̀dọ̀ ẹ̀ igbiyànjú láti wá ibi tí wọn máa dúró sí èyí ní ita ètò ààbò.

Àwọn tí wọ̀n dé láìpẹ̀ yìí àti àwọn tó ń wá ààbò



Ìyípadà Àdírèsì àti Ìyípadà Ibi-ìpàdé

- Tí o bá ní èjọ̀ ìwọ̀lé lówọ̀lówọ̀, o nílò lónà òfin láti ẹ̀ ìmúdújúìwọ̀n àdírẹ̀sì rẹ̀ pẹ̀lú ìjọ̀ba orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà láàrín ojú 5 tàbí 10 tí o ti ní lẹ̀, gẹ́gẹ́ bí àjọ̀ tí ó ní bójú tó èjọ̀ rẹ̀.
- Nípa yíyípadà àdírẹ̀sì rẹ̀ pẹ̀lú àwọn àjọ̀ tí o tọ̀, iwọ̀ yóò ríi dájú pé o gba àwọn ìwé pàtàkì nínú méèlì bí gbígbọ̀ tàbí àwọn ifitónilétí Ìfọ̀rọ̀ jomítoro.
- Láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà pẹ̀lú USCIS, fi fọ̀mù Ìyípadà Àdírẹ̀sì sílẹ̀ lórí èrọ ayélujára tàbí nípasẹ̀ méèlì.
 - Láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà lórí ayélujára, ẹ̀dà àkọ́lọ́ kan ní myaccount.uscis.gov tàbí fi fọ̀mù orí ayélujára sílẹ̀ ní uscis.gov/COA
 - Láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà nípasẹ̀ méèlì, parí Fọ̀mù AR-11, Káàdì Ìyípadà Àdírẹ̀sì Àjẹ̀jì, kí o sì fi méèlì rànṣẹ́ sí àdírẹ̀sì tí a rí ní Ojú-Ìwé 2 ti fọ̀mù náà ní uscis.gov/ar-11.
 - Àkíyèsì: O gbòdò fi fọ̀mù ọ̀tọ̀ọ̀tọ̀ sílẹ̀ fún ẹ̀bí kọ̀ọ̀kan tí ó wà nínú ibèèrè ààbò rẹ̀.
- Tí o bá wà nínú ìgbésẹ̀ ìyọ̀kuro, o gbòdò yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà pẹ̀lú yálá Ilé Èjọ̀ Ìwọ̀lé (IC) tàbí Ìgbìmọ̀ Èjọ̀ Ìwọ̀lé Kòtẹ̀milọ̀rùn (BIA).
 - Tí kò bá dá ọ̀ lójú nípa àjọ̀ tí èjọ̀ rẹ̀ wà pẹ̀lú, o lè ẹ̀yàwẹ̀ wẹ̀búsáítì EOIR: acis.eoir.justice.gov.
 - Láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà lórí ayélujára, fi Fọ̀mù EOIR-33 / IC tàbí EOIR-33 / BIA sílẹ̀ ní respondentaccess.eoir.justice.gov.
 - Láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà ní fúnra rẹ̀ tàbí nípasẹ̀ méèlì, tẹ̀lẹ̀ àwọn ìtọ̀nísọ̀nà ní ojú-ìwé 2 ti Fọ̀mù EOIR-33.
 - Àkíyèsì: Ìwọ̀ yóò tún nílò láti fi ẹ̀dà fọ̀mù ìyípadà àdírẹ̀sì rẹ̀ rànṣẹ́ sí DHS OPLA nípa títẹ̀lẹ̀ àwọn ìtọ̀nísọ̀nà orí fọ̀mù náà.

- O lè rí gbogbo àwọn fọ̀dòmù ní justice.gov/eoir/eoir-forms.
 - Ìtúmò wà ní èdè Chinese, Haitian Creole, Portuguese, Punjabi, Spanish, àti Russian
- Tí iwọ kò bá lè lọ sí ibi ìgbéjọ rẹ nítórí Ilé Ejọ Ìwọlẹ̀ rẹ lówọlówọ jìnnà jù àti pé Ilé Ejọ Ìwọlẹ̀ ọ̀tọ̀ọ̀tọ̀ wà tí ó súnmọ̀ àdírẹ̀sì tuntun rẹ, o lè fi Ìpinnu sílẹ̀ láti Yí Ibi Ìpadé Padà.
 - Àkíyèsì: Ìpinnu láti Yí Ibi Ìpadé Padà ní ó jẹ̀ pàtàkì ibèèrè àti pé ó dájú diẹ̀ ju Fọ̀dòmù Ìyípadà Àdírẹ̀sì. Wọ̀n dá lábàà pé kí o ní agbẹ̀jọ̀rò tí yóò ràn ọ̀ lówọ̀.
- Fún àlàyé síwájú sí nípa gbígbé, Ìyípadà Àdírẹ̀sì, àti Ìyípadà Ibi-ìpadé, sàbèwò sí:
 - help.asylumadvocacy.org/faqs-moving-traveling

Àyèwò-ìwolé Ìsìwá

- Ọpọlọpọ oríṣíríṣí àwọn ilé-iṣẹ́ aṣíkiri ló wà láàrín ìjọba Amẹ́ríkà. Agbọ́finrọ̀ Ìwọ́lẹ̀-jáde àti Ẹ̀sọ̀-aṣọ̀bodẹ̀ (ICE) jẹ́ àjọ tí ó mú àwọn ọ̀fin ìṣíwá ṣiṣe, àti Ẹ̀tò Àbójútò Ìfarahàn tó lekoko (ISAP) jẹ́ orúkọ fun ẹ̀tò ICE láti ṣe àbójútò àwọn aṣíkiri kan.
- Àwọn èniyàn kan ní láti wọ́lẹ̀ déédéé pẹ̀lú ICE tàbí ISAP gégé bí ara ejo wọn. Tí o bá wọ orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà nípa kíkojá ààlà tí wọn sì tí ọ mọ́lẹ̀, tàbí tí wọn bá tí ọ mọ́lẹ̀ ní igbà diẹ̀ lẹ́yìn tí o wọ orílẹ̀-èdè nàà, o lè ní àyèwò-ìwọ́lẹ̀ ICE tàbí ISAP.
 - Tí o ba nilo lati wọle, o ṣe pataki lati farahàn sí ibi ipèsì rẹ. Tí o bá padánù ipèsì rẹ, èyí lè jẹ́ ìrúfín àti pé ó lè ní àbájáde nínú ejo ìwọ́lẹ̀ rẹ.
 - Ewu wà pé ICE lè fi ọ sí àtímọ́lẹ̀ níbi ipàdẹ̀ yíí. Èyààn kòdòkan gbọdò ṣètò kí wọn sì ní igbàradì ṣáájú lílò fún ipàdẹ̀.
- Tí kò bá dá ọ lójú bóyá o ní àyèwò-ìwọ́lẹ̀ pẹ̀lú ICE, o nílò láti ṣètò tàbí ṣe àtúntò àyèwò-ìwọ́lẹ̀, tàbí kí o ní ìbèèrè nípa àyípadà àdírẹ̀sì rẹ, lọ sí ice.gov/check-in.
- Fún àlàyé síwájú síí lórí ilànà àyèwò-ìwọ́lẹ̀, ṣàbèwò sí:
 - help.asylumadvocacy.org/faqs-ice-isap

Àwọn ohun àmúlò ìdílẹ̀



Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ Inú Oyún Ìpínlẹ̀ New York tí a ó Sanwó Iṣẹ́ Rẹ̀

- Bẹ̀rẹ̀ láti Ojọ́ 1, Oṣù Kínní, Ọdún 2025, Ìpínlẹ̀ New York máa ṣe àmúwọ́lẹ̀ Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ Inú Oyún tí a ó Sanwó Iṣẹ́ Rẹ̀.
- Gbogbo ọ̀sìṣẹ́ ilé-iṣẹ́ aláḍàáni New York tí ó bá ní oyún yóò lè gba àfikún wákàtí 20 tí a ó sanwó iṣẹ́ rẹ̀, fún Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ torí àìlera tàbí fún itọ́jú inú oyún.
- Itọ́jú inú oyún jẹ́ àfikún sí Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ torí àìlera tó ti wà nílẹ̀ tẹ̀lẹ̀, kò sì nílò kí a máa jàn án pọ̀. O ti wà nílẹ̀, gbàrà tí ọ̀sìṣẹ́ tí a gbà síṣẹ́ bá ti bẹ̀rẹ̀ iṣẹ́.
 - Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ Inú Oyún tí a Sanwó Iṣẹ́ Rẹ̀ yàtò sí Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ torí Àìlera Ìpínlẹ̀ New York tàbí àwọn àgbékalẹ̀ tàbí Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ mìíràn.
 - Agbaniṣíṣẹ́ ọ̀ lè mú àwọn ọ̀sìṣẹ́ ní dandan láti lo oríṣíí àwọn Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ wọn tán ná kí wọn tó lo Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ torí fún Itọ́jú Inú Oyún tí a ó Sanwó Iṣẹ́ Rẹ̀.
- Àwọn ọ̀sìṣẹ́ lè lo Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ yíi fún ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ oyún láàrin ọdún kan sùgbọ́n kò lè ju wákàtí 20 lẹ́ láàrin ọ̀ṣẹ́ 52.
- Gbogbo àwọn ọ̀sìṣẹ́ àwọn ẹ̀ka aláḍàáni ni lo Ìgbààyè-kúrò-lènu-iṣẹ́ torí fún Itọ́jú Inú Oyún tí a ó Sanwó Iṣẹ́ Rẹ̀ wà fún, láìwò ti iṣẹ́ wọn, ilé-iṣẹ́, tàbí aláàbò àkókò tàbí aláìsílórí-ipò àfikún àkókò.
- Itọ́jú inú oyún ni itọ́jú iṣabiamọ́ bíi iṣabiamọ́ ikéyinjádédàpòmátò àti itọ́jú iparí oyún.
- Fún àlàyẹ́ síwájú síi, ẓàbẹ̀wò sí ny.gov/prenatal

Ìrànlowó owó Empire fún ọ̀bí tí ó lẹ́mọ

- Gbogbo àwọn ẹ̀bí tí wọn n san owó-orí tí wọn ní àwọn ọmọ tí ọjọ́-orí wọn wà lábẹ́ ọdún 17 ní wọn pegedé fún àtìlẹ́yìn owó fún àwọn ọmọdẹ̀, tí n ṣe àfikún owó ìpínlẹ̀ New York sí Àtìlẹ́yìn Owó-orí àwọn Ọmọdẹ̀ tí ijoba àpapọ̀.
- Tí o bá ní ọmọ tí ó gbékẹ̀lẹ́ ẹ̀ lábẹ́ ọdún 17, fi owó-orí sílẹ̀, àti gbé ní Ìpínlẹ̀ New York ní kíkún-àkókò (tàbí tí ó ẓẹ̀gbéyàwó pẹ̀lú ẹ̀nikan tí ó jẹ́ olùgbé ní kíkún-àkókò) o ní ẹ̀tọ́ láti gba Ìrànlowó owó-orí alásanpadà yíi ní àkókò fifiránṣẹ́ àtẹ̀lẹ̀.
- Pàápàá jùlọ, Ìrànlowó owó Empire fún ọ̀bí tí ó lẹ́mọ náà pẹ̀lú àwọn ọ̀bí tí wọn fi owó orí wọn sílẹ̀ nípa lílo Nọmbà Ìdánimọ́ Olùsan owó orí Ẹ̀nì kọ̀ọ̀kan (ITIN).
- Fún àlàyẹ́ síwájú síi nípa Ìrànlowó owó Empire fún ọ̀bí tí ó lẹ́mọ, ẓàbẹ̀wò sí tax.ny.gov/pit/credits/empire_state_child_credit.htm.

Ètò Ìrànlowó Itoju Ọmọdẹ̀

- Àwọn Ìdílẹ̀ tí ní ẹ̀tọ́ bá yíi fún Ìrànlowó itọ́jú ọmọdẹ̀ tí wọn bá ṣe 85% owó tí ìpínlẹ̀ n wólẹ̀ tàbí kéré sí i.
 - Ìdílẹ̀ kan yóò ní ẹ̀tọ́ tí wọn bá ní owó-àpapọ̀lẹ́ ọ̀dọ̀dún tí kò ju:
 - \$73,869.56 fún ẹ̀bí ẹ̀lẹ̀nì 2
 - \$91,250.63 fún ẹ̀bí ẹ̀lẹ̀nì 3
 - \$108,631.70 fún ẹ̀bí ẹ̀lẹ̀nì 4
 - \$126,012.77 fún ẹ̀bí ẹ̀lẹ̀nì 5
 - \$143,393.84 fún ẹ̀bí ẹ̀lẹ̀nì 6
 - Iye owó yóò dín kù sí 1% ti àpapọ̀ owó-àpapọ̀lẹ́ ìdílẹ̀ lókè ténté ààlà ọ̀sì fún àwọn ẹ̀bí tó kópa.
 - Iye Ìgbàlààyẹ́ síṣá jẹ́ 80
- Fún àlàyẹ́ síwájú síi àti láti ríi bóyá o lè ní ànfàní láti gba itọ́jú ọmọdẹ̀ ní owó tó kéré tàbí lófẹ́ ko, ẓàbẹ̀wò sí ocfs.ny.gov/ccap.

Àwọn ilé-ìwé àti èkọ́

Public School System (3K-12)

- Ìpínlẹ̀ New York ẹ̀ ń ḡbọgbọ ọmọdẹ̀, láíka ipò àwọn aṣíkiri sí, ẹ̀tọ́ sí ẹ̀kọ́ ọ̀fẹ́ àti ojúlówó, tí ó bèrẹ̀ ní ilé-ìwé ògoweṛẹ̀ àti tífí tí wọn yóò fí gba ìwé-ẹ̀rí ilé-ẹ̀kọ́ gíga dípúlómà, tàbí kí wọn dàgbà ní ọ̀pín ọ̀dún nínú ẹ̀yí tí akẹ́kọ́ náà yóò di ọmọ ọ̀dún 21.
- Àwọn idílẹ̀ ní idánílójú ẹ̀tọ́ sí itumọ̀ àti itumọ̀-òrọ̀ tí gbogbo àwọn iwé-àṣẹ̀ tí ó ní àlàyé pàtàkì nípa ẹ̀kọ́ ọmọdẹ̀ ní ọ̀nà tí ó bá àkókò mu.
- Àwọn akẹ́kọ́ lè béèrẹ̀ àti forúkọ sílẹ̀ ní ilé-ẹ̀kọ́ ìjọba NYS nígbàkúùgbà yípo ọ̀dún, bí ó tilẹ̀ jẹ́ pé àwọn àṣàyan lè dínkù ní ita àkókò iforúkọsílẹ̀ ibílẹ̀.
- Àwọn ilé-ẹ̀kọ́ ìjọba lè má béèrẹ̀ nípa ipò ìṣiwá àti pé wọn kò ní pín àlàyé àwọn akẹ́kọ́ fún ètò ilé-ẹ̀kọ́ ojoojúmọ́ kankan. Àwọn ètò ìgbà èwè ibèrẹ̀pẹ̀pẹ̀ pèlú wákàtí gígùn lè ní àwọn ibèèrẹ̀ ẹ̀tọ́ tó dá lórí owó-àpawólé tàbí ìṣiwá.
- Àlàyé Àwọn ilé-ìwé ìjọba Ìlú New York
 - Fún àlàyé lórí bí a ẹ̀ lè béèrẹ̀ fún itumọ̀ àti àwọn isẹ̀ itumọ̀ ní Ilé-ìwé ìjọba NYC, ṣàbẹ̀wò sí schools.nyc.gov/hello tàbí pe [718-935-2013](tel:718-935-2013).
 - Fún àlàyé lórí ilànà ìgbàwólé, ẹ̀ ìgbàsílẹ̀ "Ìtọ́nisọ̀nà Gbígàwólé Àwọn ilé-ìwé ìjọba NYC tí 2023," tí ó wà ní oríṣi èdè èdè 9, ní schools.nyc.gov/admissions.
 - Látí wá àti béèrẹ̀ wáyé sí Ilé-ìwé ìjọba NYC, ṣàbẹ̀wò sí myschools.nyc.gov, pe [311](https://myschools.nyc.gov), tàbí ṣàbẹ̀wò sí Ibùdó Ìrànlowó Ìdílẹ̀ kan. Àwọn agbègbè Ibùdó Ìrànlowó Ìdílẹ̀ ní a lè rí ní schools.nyc.gov/fwc
 - Àkókò iforúkọsílẹ̀ yàtò ní ibámu pèlú oríṣiríṣi àwọn ìpele akẹ́kọ́. Látí rí Àkókò Ìgbàwólé Fall 2024, ṣàbẹ̀wò sí schools.nyc.gov/enroll.

Ìrànlowó Owó Kólẹ̀jì

- Gba Ìrànlowó ní UnderstandingFAFSA.org, wébúsáitì kan tí ó ń pèsè àwọn ìtọ́nisọ̀nà àti àwọn ohun èlò fún àwọn ọmọ ilé-ìwé àti àwọn idílẹ̀ tí ń wá owó fún kólẹ̀jì.
 - Ìtọ́nisọ̀nà Bí-A-Ṣe lè ẹ̀ ẹ̀ ẹ̀ FAFSA ọ̀fẹ́ wọn fún Àwọn ọmọ ilé-ìwé gíga wà ní oríṣi èdè mewa
 - Wébúsáitì náà tí ẹ̀ ìmúdójúiwọn àwọn ojúewé bí-a-ṣe lè ẹ̀ ẹ̀ fún àwọn akẹ́kọ́ tí kò ní iwé-àṣẹ̀ àti àwọn idílẹ̀ aṣíkiri
- Àwọn ètò ìrànlowó owó Ìpínlẹ̀ New York
 - Ètò Ìrànlowó Owó Ìkẹ́kọ́ (TAP) ń ẹ̀ ìrànlowó fún àwọn olùgbé New York tí ó yẹ látí san owó ìkẹ́kọ́ ní àwọn ilé-ẹ̀kọ́ tí a fowósí ní NYS.
 - Àmì-ẹ̀yẹ TAP ọ̀dọ̀dún lè tó \$5,665. Nítorí TAP jẹ́ èbùn, a kò nílò látí san án padà.
 - Fún àlàyé síwájú sí tàbí látí béèrẹ̀ fún, ṣàbẹ̀wò sí hesc.ny.gov/tap
 - Ẹ̀kọ́-ọ̀fẹ́ Excelsior
 - Ẹ̀kọ́ ọ̀fẹ́ Excelsior, pèlú àpapọ̀ àwọn ètò ìrànlowó owó àwọn akẹ́kọ́ mǐràn, ń jẹ́ kí àwọn akẹ́kọ́ ló sí kólẹ̀jì SUNY tàbí CUNY níbi tí wọn kí í sanwó ìkẹ́kọ́.
 - Àwọn akẹ́kọ́ látí àwọn idílẹ̀ tí owó-àpawólé ọ̀dọ̀dún wọn jẹ́ \$125,000 tàbí kéré sí í ní ó ní ẹ̀tọ́ látí béèrẹ̀.
 - Ẹ̀kọ́-ọ̀fẹ́ Excelsior jẹ́ síṣí sílẹ̀ látí Oṣù Kejìlá, Ọ̀dún 2024 fún Sàà Ètò-Ẹ̀kọ́ Spring 2024-2025.
 - Fún àlàyé síwájú sí tàbí látí béèrẹ̀ fún, ṣàbẹ̀wò sí hesc.ny.gov/excelsior
 - Aṣòfin José Peralta New York State DREAM Act fún àwọn akẹ́kọ́ mǐràn ní àhàní sí àwọn èbùn àti ẹ̀kọ́ ọ̀fẹ́ tí NYS ń ṣàkóso tí ó ń ẹ̀ àtilẹ̀yìn fún iye owó ẹ̀kọ́ gíga wọn.
 - Fún àlàyé síwájú sí tàbí látí béèrẹ̀ fún, ṣàbẹ̀wò sí hesc.ny.gov/dream



Ìrólágbára owó



Ìfiránṣẹ̀ àkọ̀ṣílẹ̀ owó-orí lórí àpapọ̀ iye tó n wólẹ̀

- Àsìkò sísan owó-orí 2025 ti bèrẹ̀!
- IRS ti bèrẹ̀ sí ní gba àti gbígbé igbésẹ̀ lórí ifilólẹ̀ owó-orí fún ọ̀dún 2024, tí àkókò fún gbígba láti parí ni Ojọ́ Ìṣẹ́gun, 15 Oṣù Kẹrin, Ọ̀dún 2025.
- Njẹ́ ọ nílò ìrànlowọ̀ láti kọ ọ̀rọ̀ tó yẹ sínú àkọ̀ṣílẹ̀ iwé owó-orí rẹ̀?
 - E lẹ́ gba ìrànlowọ̀ ọ̀fẹ́ láti pinnu iye tí ó yẹ kí owó-orí jẹ́ nípasẹ̀ àwọn olùfarajìn akọ̀ṣẹ̀mọ̀ṣẹ̀-IRS láti ètò Ìrànlowọ̀ Olùfarajìn lórí Wíwólẹ̀ Owó-ọyà fún Owó-orí (VITA), ètò Olùdámọ̀ràn lórí Owó-orí fún àwọn Arúgbó (TCE), àwọn ètò Ìpèsè Ìrànlowọ̀ fún Owó-orí Sísan.
 - Àwọn ìpèsè ìṣẹ́ yìí wà fún ọ̀ tí owó-ọyà bá jẹ́ \$67,000 tàbí kéré jù bẹ́ẹ̀ lọ, tí ojọ́-orí rẹ̀ bá jẹ́ 60 tàbí jù bẹ́ẹ̀ lọ, tàbí tí ọ̀ bá jẹ́ aláàbò ara tàbí síṣọ̀ èdè Gẹ̀ẹ̀sì rẹ̀ jẹ́ níwọ̀n ba.
 - Fún àlàyé diẹ̀ sí àti láti ṣàwari ibi tó wà nítòsì rẹ̀, ṣàbẹ̀wò sí irs.gov/VITA
 - Ọ̀ sì tún lẹ́ kànsí olùfarajìn akọ̀ṣẹ̀mọ̀ṣẹ̀-IRS lórí ayélujára láti kọ ọ̀rọ̀ tó yẹ sínú àkọ̀ṣílẹ̀ iwé owó-orí rẹ̀ nípasẹ̀ [GetYourRefund.org](https://www.getyourrefund.org)
 - Ìpèsè yìí wà láìsí ìdiyelé tí owó-ọyà rẹ̀ bá jẹ́ \$67,000 tàbí kéré jù bẹ́ẹ̀ lọ, àti pé ó tún jẹ́ àṣàyàn tó dára fún ọ̀ tí lílo ẹ̀rọ̀ bá jẹ́ ìròrùn fún ọ̀
 - Ọ̀ lẹ́ ṣe ìgbàradí àti ifilólẹ̀ owó-orí rẹ̀ fúnra rẹ̀ nípasẹ̀ Ọ̀fẹ́ Ìpejọ́ IRS irs.gov/freefile
 - Tí owó-ọyà rẹ̀ bá jẹ́ \$84,000 tàbí kéré jù bẹ́ẹ̀ lọ, ó lẹ́ wólẹ̀ sí ètò ìtọ̀sọ̀nà ìrànlowọ̀ ifilólẹ̀ àkọ̀ṣílẹ̀ owó-orí.
- Ṣọ́ra fún ẹ̀tàn! Awon IRS ò ní láíláí fí ọ̀rọ̀ ránṣẹ́, ímèèlì, tàbí kàn sí ọ̀ lórí ẹ̀rọ̀-alátagbàa láti bèèrè fún àwọn àlàyé nípa rẹ̀ tàbí àkọ̀ṣílẹ̀ owó rẹ̀.
 - Kẹ́kọ̀ọ́ nípa àwọn ẹ̀tàn owó-orí tó ṣẹ́lẹ̀ láìpẹ́ àti bí ọ̀ ṣe lẹ́ mọ̀ àti ifisun ọ̀kan ní irs.gov/alerts

Fíforúkọ̀sílẹ̀ fún sí fún Nọ́mbà Ìdánimọ̀

Olùsanwó-orí Olóríjorí

- Àwọn ITIN wà fún àwọn ènìyàn tí ó jẹ́ dandan fún wọn láti ní nọ́mbà ìdámọ̀ olùsanwó orí ní U.S. ṣùgbọ́n tí wọn kò ní, tàbí tí wọn kò kúnjú òṣùwọ̀n fún, Nọ́mbà Ààbò Àwùjọ́ (SSN). Níní ITIN yóò fún ọ̀ ní àyè láti ṣètò iwé ibèèrè ìdápada owó-orí àti ẹ̀dínwó owó-orí tí o kúnjú òṣùwọ̀n fún.
- Dàtá láti Ìṣẹ́ Owó-wíwólẹ̀ Lábẹ̀nú (IRS), pèlú àlàyé nípa àwọn tó n fáilì fún owó-orí ITIN, wà lábẹ̀ ààbò òfin, tí kò sì yẹ kí wọn lòó fún gbígbófinró ìṣíwọ̀lú.
- Jòwọ́ kíyèsí i pé fífi orúkọ̀ sílẹ̀ àti gbígba àṣẹ́ fún ITIN lẹ́ gbà tó bíi oṣù mèlòó kan, nítorí náà, ó yẹ kí o forúkọ̀ sílẹ̀ ṣaájú dípò dídúró de àsìkò owó orí sísan.
- Láti mọ̀ síi nípa bí o ṣe lẹ́ forúkọ̀ sílẹ̀, irú ẹ̀dínwó owó orí tí o kúnjú òṣùwọ̀n fún, àti àwọn àhàfààní mìíràn fún gbígba ITIN, ṣàbẹ̀wò sí taxoutreach.org/tax-filing/itin

Iye Owó Ìṣẹ́ Òṣìṣẹ́ tó Kéré jù Yóò Gòkè Síi ní Ojọ́ 1, Oṣù Kínní, Ọ̀dún 2025.

- Bèrẹ̀ láti Ojọ́ 1, Oṣù Kínní, Ọ̀dún 2025, Ìpínlẹ̀ New York yóò gbé iye owó ìṣẹ́ òṣìṣẹ́ tó kéré sókè.
 - Ní Ìpínlẹ̀ New York, iye owó ìṣẹ́ òṣìṣẹ́ tó kéré jù yóò jẹ́ \$15.50.
 - Ní New York City, Long Island, àti Westchester, iye owó ìṣẹ́ òṣìṣẹ́ tó kéré jù yóò jẹ́ \$16.50.

Òṣùwọ̀n Ìsanwó tuntun tí ó kéré jùlọ̀ fún àwọn

òṣìṣẹ́ ifi oúnjẹ jíṣẹ́ NYC

- Tí o bá ṣe ifijíṣẹ́ ilé oúnjẹ fún ààpù kan ní Ìlú New York, o ní ẹ̀tọ̀ láìka ipò iwólẹ̀ rẹ̀ sí.
- Ààpù rẹ̀ gbọ̀dọ̀ san ó kéré jù \$19.56 fún wákàtí kan (kíi ṣe pèlú àwọn ẹ̀bùn) fún àkókò tí o lò ṣìṣẹ́ àwọn ifijíṣẹ́.
 - Èyí tí ó kéré jù yìí yóò máa pọ̀ sí i ní Ojọ́ 1 Oṣù Kẹrin lódoṣọ̀dún.
 - Àwọn ààpù gbọ̀dọ̀ tẹ̀lẹ̀ àfikún òfin tí ó n ṣe ilésí ìsanwó
- Fún àlàyé síwájú síi nípa owó oṣù tó kéré jù àti ẹ̀tọ̀ àwọn òṣìṣẹ́, ṣàbẹ̀wò sí nyc.gov/DeliveryApps.
 - Àlàyé wà ní Gẹ̀ẹ̀sì, Spanish, Arabic, Bengali, Chinese, Faransé, Haitian Creole, Korean, Polish, Russian, àti Urdu.

Ìjòba tiwa-n-tiwa

- Bèèrè iwé fòòmù iforúkọsílẹ̀ kan nípàsẹ̀ fòònù (wà ní Gẹ̀ẹ̀sì tàbí Spanish): 1-800-FOR-VOTE ([1-800-367-8683](tel:1-800-367-8683))
- Kò dá ọ lójú bóyá o forúkọ sílẹ̀ láti dibò? Şàyèwò ipò iforúkọsílẹ̀ olùdibò rẹ̀ ní voterlookup.elections.ny.gov

Ìdibò-àkọkọ Alákòóso Ìlú yóò wáyé ní Oşù Kẹfà

Qdún 2025

- Ìdibò-àkọkọ alákòóso ìlú fún NYC, Albany, àti Buffalo yóò wáyé ní 24th Oşù Kẹfà Qdún 2025.
- Láti kópa nínú ìdibò àkọkọ yí ní Ìpínlẹ̀ New York, ọ gbọdọ̀ ti wà ní iforúkọsílẹ̀ sínú ẹgbẹ̀ kan tó n şàkóso ìdibò.
- Qjọ ìkeyin láti forúkọsílẹ̀ láti dibò nínú ìdibò àkọkọ yí, tàbí láti yí àdírẹ̀sì rẹ̀ padà, yóò parí ní 14 Oşù Kẹfà, Qdún 2025.
- Láti şe àtúngbéyèwò iforúkọsílẹ̀ gégé bíi olùdibò àti idarapọ̀ mọ̀ ẹgbẹ̀ ọ̀şèlú, şàbèwò sí voterlookup.elections.ny.gov
 - Tí ọ bá ní ibèèrè nípa ipò iforúkọsílẹ̀ rẹ̀, kànsí Ìgbimọ̀ Ìdibò orílẹ̀-èdè rẹ̀ www.elections.ny.gov/CountyBoards.html
 - Àwọn olùgbé NYC: şàbèwò sí vote.nyc

Forúkọsílẹ̀ láti dibò

- Àwọn olùgbé ìpínlẹ̀ New York lè forúkọ sílẹ̀ báyií láti dibò lórí ayélujára ní:
 - www.elections.ny.gov/OnlineVoterReg.html
- O lè forúkọ sílẹ̀ láti dibò tí o bá jẹ̀ ọmọ qdún 16+, ọmọ orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà àti olùgbé NY fún ó kéré tán qjọ 30 şáájú ìdibò náà.
 - Tí o bá jẹ̀ ọmọ qdún 16 tàbí 17, o lè forúkọ sílẹ̀ tẹlẹ̀ láti dibò şùgbọ̀n o kò lè dibò títí di ọmọ qdún 18.
 - Ìwọ kò lè forúkọ sílẹ̀ láti dibò tí o bá wà lẹ̀wọ̀n fún idájọ̀ iwà ọ̀daràn tàbí kí ilé ẹjọ̀ dá ọ lẹjọ̀ pé ọpọ̀lọ̀ rẹ̀ kò ní agbára.
- Ìgbimọ̀ Ìdibò NYS: elections.ny.gov/VotingRegister
- Ìgbimọ̀ Ìdibò NYC: vote.nyc/page/register-vote
- Forúkọsílẹ̀ lórí ayélujára (tí o bá ní Ìwé-àşẹ̀ Awakọ̀ NYS, Ìyònda tàbí Ìdánimọ̀ Tí kii şe ti Awakọ̀): voterreg.dmv.ny.gov/MotorVoter

Àwọn ẹ̀tọ̀ rẹ̀ ní ibùdó ìdibò

- Àwọn olùdibò lè şàbèwò sí ÈYÍKÉYÍ nínú àwọn Ibùdó Ìdibò Ìbèrèpèpè ní agbègbè tí wọn n gbé, àyàfi ní Ìlú New York, níbi tí wọn tí n yàn àwọn olùdibò nípàsẹ̀ àdírẹ̀sì sí ibi ìdibò Ìbèrèpèpè KAN.
- Tí o bá gbàgbọ̀ pé o ní ẹ̀tọ̀ olùdibò tí o sì ti forúkọ sílẹ̀ ní àsìkò láti dibò, şùgbọ̀n a kò lè rí orúkọ rẹ̀ lórí iwé ìdibò, o lè bèèrè fún iwé ìdibò Ìgbà ránkẹ̀ tàbí ibúra ẹ̀rí.
- Ìwọ kò ní lè láti şe agbèkalẹ̀ idánimọ̀ níbi ìdibò kódà bí o bá jẹ̀ olùdibò fún Ìgbà àkọkọ̀.
- Ìwọ sì lè dibò tí o bá n ní ìrírí àìnílẹ̀.
- Ní àwọn ipò kan, o sì lè ní ẹ̀tọ̀ láti dibò tí wọn bá ti dá ọ lẹbi iwà ọ̀daràn.
- Fún àwọn ibèèrè ẹ̀tọ̀ sí: www.nycvotes.org/how-to-vote/voting-rights
- Àwọn ọ̀şìşẹ̀ kan ní ìpínlẹ̀ New York ní ẹ̀tọ̀ láti gba ìsinmi wákàtí mèjì tí wọn sanwó fún láti lè dibò. Şàyèwò láti rí bóyá o pegedé: www.elections.ny.gov/NYSBOE/elections/TimeOffToVoteFAQ.pdf

Láti mọ̀ díẹ̀ sí nípa àwọn ètò ìdibò àti bí wọn şe n şìşẹ̀, wo àwọn fónrán wa: nyic.me/civics



Mọ Àwọn ètò Rẹ



Àwọn ọmọ egbẹ agbègbè àti àwọn alájosẹpọ gbòdò mọ nípa ètò wọn nígbàkùùgbà tí wọn bá ń ẹ pẹ̀lú Agbófinró Ìwọ̀lé-jáde àti Ẹ̀sọ-aşóbodẹ (ICE), Ìpààro Ààlà, tàbí àwọn agbófinró m̀íran.

Tí agbófinró ìwọ̀lé-jáde tàbí àwọn agbófinró m̀íran bá dá ọ dúró, rántí:

- Fara balẹ. Má sáré. Má ẹ dènà tàbí dí ọ̀sìşẹ náà lẹwọ.
- Má ẹ parọ tàbí pèsè àwọn iwé èké.
- O ní ètò lati dakẹ. Ohunkóhun tí o bá sọ ni a lè ló láti fi takò ọ
- Tí aşojú kan bá beèrè bóyá wọn lè wá ọ tàbí àwọn ohun ìní rẹ, o ní ètò láti sọ pé rárá.
 - Síbẹsíbẹ, o lè má kọjú ià gbangba síi.
 - Àwọn ọlópáà lè tẹ aşo rẹ mọlẹ́ tí wọn bá fura sí ohun ià.
- Tí o kò bá jẹ ọmọ orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà tí aşojú agbófinró ìwọ̀lé-jáde sì beèrè fún iwé ìwọ̀lé rẹ, o gbòdò fi hàn wọn tí o bá ní wọn pẹ̀lú rẹ.
- Tí wọn bá dá ọ dúró, tí wọn ti ọ mọlẹ́, tàbí kí àwọn agbófinró ẹ inúnibíni sí ọ, gbìyànjú láti gba orúkọ aşojú náà, nọmbà, àti àlàyẹ ìdánimọ m̀íran.
- Ìwọ tàbí ẹlòmíran ní agbègbè náà lè ya fídíò tàbí igbàsílẹ̀ ohùn ibáşepọ̀ pẹ̀lú àwọn agbófinró. O tún lè kọ ohun tó şẹlẹ́ sílẹ̀ lẹyìn tí wọn bá kúrò.
- Kò bófin mu fún àwọn agbófinró láti ẹ ìdádúró èyíkẹyí, iwádíí, ìtímólẹ́, tàbí ìkọlù tí ó dá lórí èyà rẹ, ìpilẹşẹ̀ orílẹ̀-èdè, ẹ̀sìn, ibálòpọ̀, tàbí èyà.

O lè ẹ ìjábọ̀ ibáşepọ̀ pẹ̀lú àwọn aşojú ijọba àpapọ̀ sí Immigrant Defense Project (IDP).

IDP tún pèsè àlàyẹ ọ̀fin àti ìtọkasí fún àwọn aşíkiri tí wọn ti mú, tí wọn ti gba tíkẹ̀tì, tàbí tí wọn dá lẹbi iwà ọ̀daràn. Pe [212-725-6422](tel:212-725-6422) tàbí ímèèlì info@immdefense.org

Àwọn ààyè Ìdákọ́ńkọ

- Ilé rẹ àti àwọn "ààyè ìdákọ́ńkọ" m̀íran (gégé bí àwọn agbègbè ọ̀sìşẹ̀ nìkan ní ibi ịşẹ) gbé ààbò pàtàkì tí àwọn ààyè gbogbogbò kò ní. Àwọn ọlópáà kàn lè wọ ààyè ìdákọ́ńkọ tí wọn bá ní ifowọsowọpọ̀ rẹ tàbí kí wọn fi iwé àşẹ ìdájọ̀ hàn ọ (tí adájọ̀ buwólù).

Àwọn agbègbè Ààbò

- Ní Oşù Kinní Ọdún 2025, ijọba Trump fagilé àlàkalẹ̀ ọlọjó pípẹ́ tó ń darí ICE àti CBP láti yàgò fún gbígbófinró ịşíwólù ní "àwọn ààyè tí ọ̀fin ní ikálọ̀wọ̀kò sí" tàbí "agbègbè tó wà lábẹ́ ìdààbòbò" bíi àwọn ilé-ẹkọ̀, iléesẹ̀ ìtọ́jú ilera, àti àwọn ààyè ijọsìn.
- Síbẹsíbẹ̀ pẹ̀lú ìyípadà yíi, àwọn aráàlú New York şì tún ní ìdààbòbò díẹ̀ ní àwọn ààyè yíi.
- Àwọn Àşẹ̀ Ìgbímọ̀ Ìjọba Ìpínlẹ̀ New York 2018 kan fòfin de àwọn agbófinró ịşíwólù ní àwọn iléesẹ̀ ìpínlẹ̀ New York bíi ilé-ẹkọ̀ tàbí ilé-iwòsàn àyàfi tí ICE bá ní iwé-àşẹ̀ láti ọwọ̀ ilé-ẹjó.
- Àgbékalẹ̀ Ọ̀fin Ìdààbòbò Ilé-ẹjó Wa dáàbòbò àwọn aráàlú New York lẹwọ̀ fífi ọ̀fin mú ẹni ní ilé-ẹjó ìpínlẹ̀, ilù àti ti agbègbè láisí iwé-àşẹ̀ láti ilé-ẹjó.
- ICE àti àwọn aşojú ọ̀fin m̀íran ò leè wólẹ́ sí "àwọn ààyè aládaáni" láì ní iwé-àşẹ̀ láti ilé-ẹjó tàbí iyònda oníwun.

Mọ nípa iwà ibàjẹ àwọn aşíkiri.

- Ọ̀fin àwọn aşíkiri le. Şọra nígbàti o bá ń jíròrò ipò rẹ̀ pẹ̀lú èyíkẹyí ènìyàn tàbí ịşòwò
- Agbẹjọ̀rò tàbí Aşojú Ẹká ti Ìdájọ̀ (DOJ) tí a fowọ́sí fún imòrán ọ̀fin nìkan ní ó yẹ kí o bá sọrọ̀ lórí ipò rẹ̀.
- Má ẹ gba ìrànłẹwọ̀ àwọn aşíkiri láti ọ̀dọ̀ "notario," aşojú ìrìn-àjò, ìgbàradì owó orí, ìgbàradì fọ̀dòmù, tàbí ẹlẹ̀n-ọ̀fin. Ní orílẹ̀-èdè Amẹ́ríkà, "notario" kì í ẹ agbẹjọ̀rò!

Tí o bá nílò ìrànłẹwọ̀ pẹ̀lú ẹjó rẹ̀ tàbí tí o ní àwọn ibeèrè ìwọ̀lé gbogbogbò, pe Ọ̀físi fún Ará Amẹ́ríkà tuntun (ONA) Ojú-òpó-iyára ní [1-800-566-7636](tel:1-800-566-7636).

Ààbò Àgbègbè



Gbogbo èniyàn, láìka ipò iwọlẹ̀ tàbí ìdánimò sí, yẹ kí ó wà ní ààbò ní agbègbè wọn.

Èṣẹ̀ Ìkóríra àti Ètanú

- Èṣẹ̀ ìkóríra jẹ̀ èṣẹ̀ tí ó jẹ̀ iwúrí nípasẹ̀ ètanú sí èyà èniyàn, àwò, ìpilẹ̀ṣẹ̀ orílẹ̀-èdè, ìdílé, ọ̀kúnrin àti obìnrin, èsìn, ìṣe èsìn, ọ̀jọ̀ orí, àìlera tàbí ìbálòpò.
- Ìpínlẹ̀ New York ní Agbófínrò Èṣẹ̀ Ìkóríra láti yanjú ìlòsíwájú nínú àwọn iròyìn nípa ìdèrùbà, ìnira àti iwà ipá.
- Tí o bá rí ohun kan tàbí jẹ̀ olùfaragbá èṣẹ̀ ìkóríra:
 - Sọ ọ̀ fún Ìpín NYS ti Ètò Ọ̀mọ̀niyàn. Pe [1-888-392-3644](tel:1-888-392-3644), tẹ̀ " HATE " sí [81336](https://forms.ny.gov/s3/Hate-Crime-Tips), tàbí lọ̀ sí forms.ny.gov/s3/Hate-Crime-Tips. O lè ṣàbẹ̀wò sí dhr.ny.gov fún àlàyé síwájú síi
 - Láti ṣe ìjábò èṣẹ̀ ìkóríra tí ó rí lẹ́wọ̀ tàbí pàjàwùrì èyíkẹyì, pe 911 lésẹ̀kẹsẹ̀.
- Nígbà tí wọn bá ròyìn èṣẹ̀ ìkóríra, gbogbo àlàyé nípa ìrírí rẹ̀, ìdánimò rẹ̀, àti àwọn miíràn sì wà ní ìkòkò.
- O lè ṣe ìjábò èṣẹ̀ ìkóríra kí o sì gba àwọn ìṣe láìka ipò iwọlẹ̀ rẹ̀ sí.

Àwọn Ohun Àmúlò Agbègbè

- Ọ̀fíísì Ìlú New York fún Ìdènà Èṣẹ̀ Ìkóríra rí pèsè àwọn ìṣẹ̀, àwọn ohun èlò, àti àtìlẹ́yìn fún àwọn ọ̀mọ̀ ẹ̀gbé agbègbè àti àjọ. Àwọn ohun èlò wà ní ọ̀pọ̀lọ̀pọ̀ èdè. Fún àlàyé síwájú síi, ṣàbẹ̀wò sí nyc.gov/stophate.
- Ilé-ìṣẹ̀ fún Èkọ̀ Gbígboṣgun ti Ìwà Ipá rí ṣíṣẹ̀ láti dènà, ṣe ìdíwọ̀, àti láti wò ó sànni kúrò nínú iwà ipá ìkóríra ní àwọn agbègbè New York. Wọn ní àwọn ètò èkọ̀ lórí ìdààbòbò ara wọn, àwọn ìdánìlẹ̀kọ̀pọ̀ tí ó wà nítòsì, àti agbára àwọn ọ̀dọ̀. Pe [1-718-788-1775](tel:1-718-788-1775) tàbí ṣàbẹ̀wò sí caeny.org fún àlàyé síwájú síi.

Sísopò pẹ̀lú Àgbègbè

- AAPI
 - Asian Americans for Equality: [212-979-8381](tel:212-979-8381), aape.org
 - Chhaya for South-Asian and Indo-Caribbean communities: [718-478-3848](tel:718-478-3848), chhayacdc.org
 - Korean Family Service Center: [718-460-3800](tel:718-460-3800), kafsc.org
 - MinKwon Center for Community Action: [718-460-5600](tel:718-460-5600), minkwon.org
 - National Federation of Filipino American Associations New York: [212-684-0542](tel:212-684-0542), naffaa.org
 - Sikh Coalition: [516-930-0302](tel:516-930-0302), sikhcoalition.org
- Ará Áfíríkà
 - African Communities Together: [347-746-2281](tel:347-746-2281), africans.us
 - African Services Committee: [212-222-3882](tel:212-222-3882), africanservices.org
 - Sauti Yetu Center For African Women: [718-665-2486](tel:718-665-2486), sautiyetu.us
- Mùsùlùmí/Lárúbáwá
 - Arab American Association of New York: [718-745-3523](tel:718-745-3523), arabamericannyc.org
 - Council on American-Islamic Relations of New York: [646-665-7599](tel:646-665-7599), cair-ny.org
 - Muslim Community Network: [347-519-2755](tel:347-519-2755), mcnny.org
- Àìpéra
 - Center for Disability Rights: [585-546-7510](tel:585-546-7510), cdnrns.org
 - Disability Rights New York: [518-432-7861](tel:518-432-7861), drny.org
- Hispanic/Latino
 - Hispanic Federation: [866-432-9832](tel:866-432-9832), hispanicfederation.org
 - Latino Commission on AIDS: [212-584-9325](tel:212-584-9325), latinoaids.org
 - Mixteca: [718-965-4795](tel:718-965-4795), mixteca.org
 - TransLatinx: [646-882-2000](tel:646-882-2000), translatinxnetwork.org
- LGBTQ+
 - Caribbean Equality Project: [347-709-3179](tel:347-709-3179), caribbeanequalityproject.org
 - Gay, Lesbian, Bisexual and Transgender Community Center: [212-620-7310](tel:212-620-7310), gaycenter.org
 - New York City Gay and Lesbian Anti-Violence Project: [212-714-1141](tel:212-714-1141), avp.org
- Abíníbí Amérikà àti Abíníbí Alaska
 - American Indian Community House: [646-575-3638](tel:646-575-3638), aich.org
 - North American Indigenous Center of New York: [516-930-0302](tel:516-930-0302), naicny.org

Àwọn ohun àmúlò iṣẹ NYS



Ọfisi NYS fún Ará Améríkà tuntun

- Tí iwọ tábí ẹnìkan tí o mò bá nílò ìrànlowọ ọfin ọfẹ, pe ẹrọ ibáńisọrọ-iyára náà ní [1-800-566-7636](tel:1-800-566-7636). Gbogbo àlàyé ipè jẹ àṣírí. Ìrànlowọ wà ní èdè 200+.

Ẹka Ètò Ìlera NYS

- Bèèrè fún Itọjú Ìlera: pe [1-855-355-5777](tel:1-855-355-5777) tàbí ṣàbẹwò sí nystateofhealth.ny.gov.

Ọfisi NYS fún Ìlera Ọpọlọ

- Fún àwọn ibéèrè nípa àwọn iṣẹ ìlera ọpọlọ tàbí láti wá olùpèsè iṣẹ ìlera ọpọlọ, pe [1-800-597-8481](tel:1-800-597-8481) tàbí ṣàbẹwò sí omh.ny.gov.
- Ìlẹ-ìpè iyára Ìdènà Ìṣekúparaeni Ìjọba àpapọ: Tí ẹmí rẹ tábí ti ẹlòmíràn bá wà nínú ewu tó n súnmo, pe 911. Tí o bá wà nínú wàhálá àti nílò ìrànlowọ lésèkèsè, pe [1-800-273-8255](tel:1-800-273-8255) tàbí Tẹ "GOT5" sí [741-741](tel:741-741).

Ọfisi NYS fún Ìdènà ti Ìwà-ipá Ilé

- Tí iwọ tábí ẹlòmíràn bá wà nínú ibáṣepọ tí ẹlòmíràn n ṣàkóso nípasè ọrọ, ti ara, tàbí ilòkulò ibálòpọ, tàbí àwọn ogbón míràn, pe Ẹrọ Ibáńisọrọ NYS fún Ìwà Ipá Inú Ilé ní [1-800-942-6906](tel:1-800-942-6906).
- Láti bá agbẹjórò sọrọ lórí ẹrọ ayélujára, ṣàbẹwò sí opdv.ny.gov. Ó wà ní 24/7 ní ọpọlọpọ èdè.

Ẹka Iṣẹ ti NYS

- Ẹka Iṣẹ ti ẹ ipinnu láti dáàbò bo àti igbẹga ààbò àti ilera àwọn ọ̀ṣiṣẹ, owó oṣù, àti ipò iṣẹ.
- Fún àlàyé nípa owó oṣù àti ọfin wákàtí, ilera ibi iṣẹ àti ààbò, tàbí láti fi ẹsùn kan, pe [1-888-469-7365](tel:1-888-469-7365) tàbí ṣàbẹwò sí dol.ny.gov/safety-and-health
- Fún ìrànlowọ pẹlú Ìdánilójú Àiríṣẹṣe, pe [1-888-209-8124](tel:1-888-209-8124) tàbí ṣàbẹwò sí dol.ny.gov/unemployment/unemployment-insurance-assistance.

Ìpín NYS ti Ẹtọ Ọmọniyàn

- Ọfin Ẹtọ Ọmọniyàn ní New York fòfin de iyàtò ní àwọn agbègbè bii igbanisíṣẹ, ilé, gbèsè, ẹkọ, àti àwọn ibi igbé gbogbogbò, tí ó dá lórí ojọ orí, èyà, ipilẹṣẹ orílẹ̀-èdè, ibálòpọ, ibálòpọ, idánimọ ọkúnrin àti obinrin tàbí ifihàn, ipò igbèyàwó, àìlera, ipò ológun, àti àwọn ẹka miiran.
- Tí o bá rò pé wọn ti yà ọ sọtò, fi ẹsùn sílẹ ní [1-888-392-3644](tel:1-888-392-3644) tàbí ṣàbẹwò sí dhr.ny.gov.

Ètò-Ilé NYS

- Fún ìrànlowọ pẹlú wíwá ilé tí kò wọn, pe [1-877-428-8844](tel:1-877-428-8844) tàbí ṣàbẹwò sí nyhousingsearch.gov.
- Fún àlàyé lórí tètẹ ilé tí kò wọn ní ilú New York, pe [212-863-7990](tel:212-863-7990) tàbí ṣàbẹwò sí housingconnect.nyc.gov.
- Fún àlàyé lórí ẹtọ àwọn ayálégbé ní Ìpínlẹ New York, ṣàbẹwò sí ag.ny.gov/publications/residential-tenants-rights-guide.

Ọfisi NYS fún Àwọn iṣẹ Olùfaragbá

- Tí iwọ tábí ẹnìkan tí o mò bá tí ní ìrírí ìwà ìkóríra, Ọfisi NYS fún Àwọn iṣẹ Olùfaragbá lè ní àhàní láti ẹ ìrànlowọ pẹlú owó itọjú iṣẹgùn àti ináwó imòràn, ìsínkú àti iye owó ìsínkú, owó oṣù tí ó sọ̀nù, àti àwọn irúfẹ ìrànlowọ miiran.
- Pe [1-800-247-8035](tel:1-800-247-8035) tàbí ṣàbẹwò sí ovs.ny.gov fún àlàyé síwájú síi.

Láti wo ìwé yí lórí ẹrọ ayélujára tàbí ní àwọn èdè míràn,
ṣàbẹ̀wò sí nyic.org/KYR tàbí ya àwòrán kóòdù yí:



Tí o bá ní àwọn ìbéèrè tàbí àwọn àsoyè nípa irinṣẹ́ yí
tàbí àlàyé nínú ẹ, jòwò kan si:

Bryan Lee – blee@nyic.org

Àgbàríjọ Àjọ Ìwọlé-jáde New York (NYIC) jẹ ìlànà àpapọ
àti àjọ alátìlẹ́yìn tí ó n ọjù fún àwọn ẹgbẹ́ aṣíkiri àti
àwọn ẹgbẹ́ ẹtọ àwọn aṣíkiri àti àwọn asásàlà tó lé ní
200 káàkiri New York.

A fojú inú wo ìpínlẹ́ New York tí ó lágbára nítorí pé
gbogbo èniyàn ni wọn gbà, tí wọn n tọjú wọn dáadàa,
tí wọn sì fún wọn ní àhàní láti lépa àlá wọn. Iṣẹ́ wa ni
láti so àwọn aṣíkiri, àwọn ọmọ ẹgbẹ́, àti àwọn
alájọsepọ pọ kí gbogbo àwọn ará New York lè gbilẹ́.



New York Immigration Coalition

131 W 33rd St, Ste 610
New York, NY 10001
212 627 2227
nyic.org